

# Liste der ständigen Vernehmlassungsadressaten

## Liste des destinataires

### Elenco dei destinatari

Art. 4 Abs. 3 Vernehmlassungsgesetz (SR 172.061)

1. Kantone / Cantons / Cantoni..... 2
2. In der Bundesversammlung vertretene politische Parteien / partis politiques  
représentés à l'Assemblée fédérale / partiti rappresentati nell' Assemblea federale 3
3. Gesamtschweizerische Dachverbände der Gemeinden, Städte und Berggebiete /  
associations faîtières des communes, des villes et des régions de montagne qui  
œuvrent au niveau national / associazioni mantello nazionali dei Comuni delle città  
e delle regioni di montagna..... 5
4. Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft / associations faîtières de  
l'économie qui œuvrent au niveau national / associazioni mantello nazionali  
dell'economia..... 5
5. Weitere interessierte Kreise / autres milieux intéressés / altri ambienti interessati.. 6

Stand: 05.03.2008

## 1. Kantone / Cantons / Cantoni

|                                                   |                                               |
|---------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| Staatskanzlei des Kantons Zürich                  | Kaspar Escher-Haus<br>8090 Zürich             |
| Staatskanzlei des Kantons Bern                    | Postgasse 68<br>3000 Bern 8                   |
| Staatskanzlei des Kantons Luzern                  | Bahnhofstrasse 15<br>6002 Luzern              |
| Standeskanzlei des Kantons Uri                    | Postfach<br>6460 Altdorf 1                    |
| Staatskanzlei des Kantons Schwyz                  | Postfach<br>6431 Schwyz                       |
| Staatskanzlei des Kantons Obwalden                | Rathaus<br>6060 Sarnen                        |
| Staatskanzlei des Kantons Nidwalden               | Rathaus<br>6370 Stans                         |
| Regierungskanzlei des Kantons Glarus              | Rathaus<br>8750 Glarus                        |
| Staatskanzlei des Kantons Zug                     | Postfach 156<br>6301 Zug                      |
| Chancellerie d'Etat du Canton de Fribourg         | Rue des Chanoines 17<br>1701 Fribourg         |
| Staatskanzlei des Kantons Solothurn               | Rathaus<br>4509 Solothurn                     |
| Staatskanzlei des Kantons Basel-Stadt             | Rathaus, Postfach<br>4001 Basel               |
| Landeskanzlei des Kantons Basel-Landschaft        | Rathausstrasse 2<br>4410 Liestal              |
| Staatskanzlei des Kantons Schaffhausen            | Rathaus<br>8200 Schaffhausen                  |
| Kantonskanzlei des Kantons Appenzell Ausserrhoden | Regierungsgebäude<br>Postfach<br>9102 Herisau |
| Ratskanzlei des Kantons Appenzell Innerrhoden     | Marktgasse 2<br>9050 Appenzell                |
| Staatskanzlei des Kantons St. Gallen              | Regierungsgebäude<br>9001 St. Gallen          |
| Standeskanzlei des Kantons Graubünden             | Reichsgasse 35<br>7001 Chur                   |
| Staatskanzlei des Kantons Aargau                  | Regierungsgebäude<br>5000 Aarau               |
| Staatskanzlei des Kantons Thurgau                 | Regierungsgebäude<br>8510 Frauenfeld          |
| Cancelleria dello Stato del Cantone Ticino        | Piazza Governo<br>6501 Bellinzona             |

|                                            |                                            |
|--------------------------------------------|--------------------------------------------|
| Chancellerie d'Etat du Canton de Vaud      | Château cantonal<br>1014 Lausanne          |
| Chancellerie d'Etat du Canton du Valais    | Palais du Gouvernement<br>1950 Sion        |
| Chancellerie d'Etat du Canton de Neuchâtel | Château<br>2001 Neuchâtel                  |
| Chancellerie d'Etat du Canton de Genève    | Rue de l'Hôtel-de-Ville 2<br>1211 Genève 3 |
| Chancellerie d'Etat du Canton du Jura      | Rue du 24-Septembre 2<br>2800 Delémont     |

|                                                                           |                                                              |
|---------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|
| Konferenz der Kantonsregierungen                                          | Sekretariat<br>Amthausgasse 3<br>Postfach 444<br>3000 Bern 7 |
| Konferenz der Kantonalen Justiz- und Polizeidirektorinnen und -direktoren | Generalsekretariat KKJPD<br>Kramgasse 14<br>3000 Bern 18     |

2. In der Bundesversammlung vertretene politische Parteien / partis politiques  
représentés à l'Assemblée fédérale / partiti rappresentati nell' Assemblea federale

|                                                                                                                                                                                         |                                                                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| <b>CVP Christlichdemo-kratische Volkspartei der Schweiz</b><br>PDC Parti démocrate-chrétien suisse<br>PPD Partito popolare democratico svizzero<br>PCD Partida cristiandemocrata svizra | Postfach 5835<br>3001 Bern                                     |
| <b>FDP Freisinnig-Demokratische Partei der Schweiz</b><br>PRD Parti radical-démocratique suisse<br>PLR Partito liberale-radical svizzero<br>PLD Partida liberaldemocrata svizra         | Sekretariat Fraktion und Politik<br>Neuengasse 20<br>3011 Bern |
| <b>SP Schweiz Sozialdemokratische Partei der Schweiz</b><br>PS Parti socialiste suisse<br>PS Partito socialista svizzero<br>PS Partida socialdemocrata da la Svizra                     | Postfach 7876<br>3001 Bern                                     |
| <b>SVP Schweizerische Volkspartei</b><br>UDC Union Démocratique du Centre<br>UDC Unione Democratica di Centro<br>PPS Partida Populara Svizra                                            | Postfach 8252<br>3001 Bern                                     |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|
| <b>CSP Christlich-soziale Partei</b><br><b>PCS</b> Parti chrétien-social<br><b>PCS</b> Partito cristiano sociale<br><b>PCS</b> Partida cristian-sociala                                                                                                                                  | Urs Perler<br>Bodenmattstrasse 140<br>3185 Schmiten |
| <b>EDU Eidgenössisch-Demokratische Union</b><br><b>UDF</b> Union Démocratique Fédérale<br><b>UDF</b> Unione Democratica Federale                                                                                                                                                         | Postfach<br>3601 Thun                               |
| <b>EVP Evangelische Volkspartei der Schweiz</b><br><b>PEV</b> Parti évangélique suisse<br><b>PEV</b> Partito evangelico svizzero<br><b>PEV</b> Partida evangelica da la Svizra                                                                                                           | Postfach 3467<br>8021 Zürich                        |
| <b>Grüne Partei der Schweiz</b><br><b>Les Verts</b> Parti écologiste suisse<br><b>I Verdi</b> Partito ecologista svizzero<br><b>La Verda</b> Partida ecologica svizra<br><br><b>GB Grünes Bündnis</b><br><b>AVeS:</b> Alliance Verte et Sociale<br><b>AVeS:</b> Alleanza Verde e Sociale | Waisenhausplatz 21<br>3011 Bern                     |
| <b>Grünliberale Zürich</b>                                                                                                                                                                                                                                                               | Asylstrasse 41<br>8032 Zürich                       |
| <b>Lega dei Ticinesi</b>                                                                                                                                                                                                                                                                 | Norman Gobbi<br>casella postale 64<br>6776 Piotta   |
| <b>LPS Liberale Partei der Schweiz</b><br><b>PLS</b> Parti libéral suisse<br><b>PLS</b> Partito liberale svizzero<br><b>PLC</b> Partida liberal-conservativa svizra                                                                                                                      | Postfach 7107<br>3001 Bern                          |
| <b>PdAS</b> Partei der Arbeit der Schweiz<br><b>PST Parti suisse du Travail – POP</b><br><b>PSdL</b> Partito svizzero del Lavoro<br><b>PSdL</b> Partida svizra da la lavur                                                                                                               | 25, Vieux-Billard<br>1211 Genève 8                  |
| <b>Alternative Kanton Zug</b>                                                                                                                                                                                                                                                            | Postfach 4805<br>6304 Zug                           |

3. Gesamtschweizerische Dachverbände der Gemeinden, Städte und Berggebiete / associations faîtières des communes, des villes et des régions de montagne qui œuvrent au niveau national / associazioni mantello nazionali dei Comuni delle città e delle regioni di montagna

|                                                               |                                    |
|---------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| <b>Schweizerischer Gemeindeverband</b>                        | Postfach<br>3322 Urtenen-Schönbühl |
| <b>Schweizerischer Städteverband</b>                          | Florastrasse 13<br>3000 Bern 6     |
| <b>Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für die Berggebiete</b> | Postfach 7836<br>3001 Bern         |

4. Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft / associations faîtières de l'économie qui œuvrent au niveau national / associazioni mantello nazionali dell'economia

|                                                                                                                                                                     |                                                           |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| <b>economiesuisse</b><br>Verband der Schweizer Unternehmen<br>Fédération des entreprises suisses<br>Federazione delle imprese svizzere<br>Swiss business federation | Postfach<br>8032 Zürich                                   |
| <b>Schweizerischer Gewerbeverband (SGV)</b><br>Union suisse des arts et métiers (USAM)<br>Unione svizzera delle arti e mestieri (USAM)                              | Postfach<br>3001 Bern                                     |
| <b>Schweizerischer Arbeitgeberverband</b><br>Union patronale suisse<br>Unione svizzera degli imprenditori                                                           | Postfach<br>8032 Zürich                                   |
| <b>Schweiz. Bauernverband (SBV)</b><br>Union suisse des paysans (USP)<br>Unione svizzera dei contadini (USC)                                                        | Haus der Schweizer Bauern<br>Laurstrasse 10<br>5200 Brugg |

|                                                                                                                                                                            |                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|
| <b>Schweizerische Bankiervereinigung (SBV)</b><br>Association suisse des banquiers (ASB)<br>Associazione svizzera dei banchieri (ASB)<br>Swiss Bankers Association         | Postfach 4182<br>4002 Basel  |
| <b>Schweiz. Gewerkschaftsbund (SGB)</b><br>Union syndicale suisse (USS)<br>Unione sindacale svizzera (USS)                                                                 | Postfach<br>3000 Bern 23     |
| <b>Kaufmännischer Verband Schweiz (KV Schweiz)</b><br>Société suisse des employés de commerce (SEC Suisse)<br>Società svizzera degli impiegati di commercio (SIC Svizzera) | Postfach 1853<br>8027 Zürich |
| <b>Travail.Suisse</b>                                                                                                                                                      | Postfach 5775<br>3001 Bern   |

5. Weitere interessierte Kreise / autres milieux intéressés / altri ambienti interessati

|                                                                                                                                                                               |                                                               |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
| <b>Verband der kantonalen Passstellen (VKP)</b><br>Association des services cantonaux des passeports (ASCP)<br>Associazione dei servizi cantonali dei passaporti (ASCP)       | Passbüro Aarau<br>Bleichemattstrasse 1<br>5001 Aarau          |
| <b>Schweizerischer Verband der Einwohnerkontrollen (SVEK)</b><br>Association Suisse des contrôles des habitants (ASCH)<br>Associazione Svizzera del controllo abitanti (ASCA) | Einwohnerdienste Stadt Chur<br>Masanserstrasse 2<br>7000 Chur |
| <b>Schweizerischer Anwaltsverband (SAV)</b><br>Fédération Suisse des avocats (FSA)<br>Federazione Svizzera degli avvocati (FDA)                                               | Marktgasse 4<br>Postfach 8321<br>3001 Bern                    |
| <b>Demokratische Juristinnen und Juristen der Schweiz</b><br>Juriste Démocrates de Suisse<br>Giuristi e Giuriste Democratici Svizzeri                                         | Neuengasse 8<br>3011 Bern                                     |
| <b>Vereinigung der kantonalen Migrationsbehörden (VKM)</b><br>Association des services cantonaux de migration<br>Associazione dei servizi cantonali di migrazione             | Berninastrasse 45<br>8090 Zürich                              |
| <b>Auslandschweizerorganisation (ASO)</b><br>Organisation des Suisses de l'étranger (OSE)<br>Organizzazione degli Svizzeri all'estero                                         | Alpenstrasse 26<br>3006 Bern                                  |

|                                                       |                                                  |
|-------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| <b>Centre Patronal</b>                                | Monbijoustrasse 14<br>Postfach 5236<br>3001 Bern |
| <b>Sekretariat der Staatspolitischen Kommissionen</b> | 3003 Bern                                        |